



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
27 April 2017
Russian
Original: English

Семьдесят вторая сессия

Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов*

**Раздел 2 сметы поступлений
Общие поступления**

Содержание

	<i>Стр.</i>
A. Поступления от аренды помещений	2
B. Возмещение расходов на услуги, предоставленные специализированным учреждениям и другим органам	3
C. Банковский процент	3
D. Реализация бывшего в употреблении имущества	4
E. Возмещение расходов за предыдущие годы	4
F. Взносы государств, не являющихся членами Организации Объединенных Наций	4
G. Телевидение и аналогичные услуги	4
H. Разные поступления	5

* Утвержденный бюджет по программам в сводном виде будет опубликован в качестве документа [A/72/6/Add.1](#).



Таблица РП2.1

Сводные данные с разбивкой по источникам поступлений
(В тыс. долл. США)

Источник	Утвержденная смета на 2016–2017 годы ^a	Смета на 2018–2019 годы	Увеличение (уменьшение)
A. Поступления от аренды помещений	24 587,5	25 996,1	1 408,6
B. Возмещение расходов на услуги, предоставленные специализированным учреждениям и другим органам	826,2	860,9	34,7
C. Банковский процент	2 508,7	3 220,7	712,0
D. Реализация бывшего в употреблении имущества	113,0	169,8	56,8
E. Возмещение расходов за предыдущие годы	3 967,9	3 967,9	–
F. Взносы государств, не являющихся членами Организации Объединенных Наций	195,9	201,8	5,9
G. Телевидение и аналогичные услуги	64,0	80,0	16,0
H. Разные поступления	9 379,1	10 194,5	815,4
Всего	41 642,3	44 691,7	3 049,4

^a В соответствии с резолюциями 71/273 А–С Генеральной Ассамблеи.

A. Поступления от аренды помещений

РП2.1 Смета по данному подразделу, детализация которой приведена в таблице РП2.2, относится к поступлениям от сдачи в аренду ряду специализированных учреждений и других структур, связанных с деятельностью Организации Объединенных Наций, помещений Организации в Нью-Йорке, Женеве, Найроби, Аддис-Абебе, Бангкоке и Сантьяго. В соответствии с условиями соглашения, заключенного с правительством Австрии, Организация Объединенных Наций не взимает арендной платы за помещения, предоставляемые другим арендаторам на ее объектах в Вене, и поступления от сдачи в аренду помещений в Вене будут возвращены правительству Австрии. Смета на двухгодичный период 2018–2019 годов отражает полный объем прогнозируемых поступлений в указанный финансовый период.

РП2.2 Расчетное чистое увеличение поступлений от аренды на 1 408 600 долл. США обусловлено совокупным увеличением в Женеве (на 163 000 долл. США), Найроби (на 1 119 400 долл. США), Аддис-Абебе (на 258 500 долл. США) и Бангкоке (на 232 900 долл. США), частично компенсируемым сокращением в Центральных учреждениях (на 365 200 долл. США). Увеличение в Женеве обусловлено изменением условий ряда договоров аренды, главным образом договора с Международной школой Женевы. Увеличение в Найроби объясняется в основном повышением эффективности использования помещений. Увеличение в Аддис-Абебе является результатом повышения арендной платы, которая пересматривается ежегодно и основывается на фактических расходах и действующих рыночных ставках и по которой с нынешними арендаторами будут проведены переговоры для заключения контрактов на двухгодичный период 2018–2019 годов. Увеличение в Бангкоке объясняется повышением арендной платы и увеличением числа помещений, сдающихся в аренду. Сокращение в Центральных учреждениях является результатом сокращения арендных поступлений от нынешних арендаторов вследствие уменьшения их потребностей в служебных помещениях.

Таблица РП2.2

Поступления от аренды помещений
(В тыс. долл. США)

Источник	Утвержденная смета на 2016–2017 годы ^a	Смета на 2018–2019 годы	Увеличение (уменьшение)
Центральные учреждения, Нью-Йорк	4 434,6	4 069,4	(365,2)
Отделение Организации Объединенных Наций в Женеве	2 400,0	2 563,0	163,0
Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	12 644,6	13 764,0	1 119,4
Экономическая комиссия для Африки, Аддис-Абеба	3 748,8	4 007,3	258,5
Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана, Бангкок	1 300,0	1 532,9	232,9
Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна, Сантьяго	59,5	59,5	–
Всего	24 587,5	25 996,1	1 408,6

^a В соответствии с резолюциями 71/273 А–С Генеральной Ассамблеи.

В. Возмещение расходов на услуги, предоставленные специализированным учреждениям и другим органам

РП2.3 Информация о предполагаемых поступлениях по данному подразделу приведена в таблице РП2.3. Общая сметная сумма поступлений в размере 860 900 долл. США отражает чистое увеличение на 34 700 долл. США в Экономической комиссии для Африки в результате увеличения на 67 100 долл. США, которое ожидается исходя из прогнозируемого повышения спроса на услуги по размножению документов в предстоящем двухгодичном периоде и которое частично компенсируется сокращением на 32 400 долл. США по статье обучения иностранным языкам из-за более низкой ожидаемой численности учащихся курсов.

Таблица РП2.3

Возмещение расходов на услуги, предоставленные специализированным учреждениям и другим органам
(В тыс. долл. США)

Источник	Утвержденная смета на 2016–2017 годы ^a	Смета на 2018–2019 годы	Увеличение (уменьшение)
Отделение Организации Объединенных Наций в Вене	480,0	480,0	–
Экономическая комиссия для Африки			
Услуги по размножению документов	278,9	346,0	67,1
Обучение иностранным языкам	67,3	34,9	(32,4)
Всего	826,2	860,9	34,7

^a В соответствии с резолюциями 71/273 А–С Генеральной Ассамблеи.

С. Банковский процент

РП2.4 Глобальная экономическая ситуация несколько улучшилась, в двухгодичном периоде 2018–2019 годов ожидается экономический рост, и в связи с этим выросли процентные ставки. Соответственно, согласно прогнозам, процентные поступления по остаткам на банковских счетах Организации Объединенных Наций, относящимся к общему фонду, в двухгодичный период 2018–2019 годов составят 3 220 700 долл. США, что на 712 000 долл. США больше

утвержденной сметы на двухгодичный период 2016–2017 годов (резолюции 71/273 А–С Генеральной Ассамблеи).

D. Реализация бывшего в употреблении имущества

РП2.5 От продажи выделенных для реализации в двухгодичном периоде 2018–2019 годов бывших в употреблении автомобилей и другого имущества в Центральных учреждениях, Экономической комиссии для Африки и Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана планируется выручить 169 800 долл. США, что на 56 800 долл. США больше утвержденной сметы на 2016–2017 годы (резолюции 71/273 А–С). Эта смета включает сумму в размере 44 300 долл. США от Экономической комиссии для Африки, ранее проходившую по подразделу «Разные поступления».

E. Возмещение расходов за предыдущие годы

РП2.6 По линии возмещения расходов прошлых лет планируется получить расчетную сумму в размере 3 967 900 долл. США, что соответствует смете, утвержденной на двухгодичный период 2016–2017 годов (резолюции 71/273 А–С). Однако следует учитывать, что величина возмещаемых сумм подвержена влиянию внешних факторов и потому с трудом поддается точному прогнозированию.

F. Взносы государств, не являющихся членами Организации Объединенных Наций

РП2.7 Согласно правилу 160 правил процедуры Генеральной Ассамблеи и положению 3.9 Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций, государства, не являющиеся членами Организации Объединенных Наций, но принимающие участие в некоторых видах ее деятельности, вносят средства в счет покрытия расходов на эти виды деятельности по ставкам, устанавливаемым Ассамблеей. В резолюции 44/197 В Генеральная Ассамблея утвердила пересмотренные процедуры начисления взносов государствам, не являющимся членами Организации, содержащиеся в пунктах 50–52 доклада Комитета по взносам (A/44/11 и Add.1 и Add.1/Corr.1). Эти процедуры предусматривают начисление взносов на основе фиксированного годового сбора, рассчитываемого на начало каждого года. Такой сбор рассчитывается для каждого государства, не являющегося членом, как варьирующаяся доля применимой ставки взносов по отношению к применимой базе начисления взносов. База начисления взносов равна совокупному чистому объему начисленных взносов в регулярный бюджет Организации Объединенных Наций за год. В резолюции 58/1 В Ассамблея одобрила рекомендацию Комитета о том, что процентный показатель фиксированного годового сбора для Святого Престола устанавливается на уровне 50 процентов условной ставки взноса и что последующий периодический обзор процентного показателя приостанавливается. В решении 68/548 Ассамблея постановила, что Государству Палестина предлагается вносить взносы на покрытие расходов Организации на основе той же процедуры. Таким образом, на двухгодичный период 2018–2019 годов общая сумма взносов этих государств, не являющихся членами Организации, прогнозируется на уровне 201 800 долл. США.

G. Телевидение и аналогичные услуги

РП2.8 Сметные поступления от телевидения и аналогичных услуг, включая пошлины за коммерческую публикацию в печатных монографиях изображений, хранящихся в фототеке Организации Объединенных Наций, плату за услуги и отчисления за изучение, показ и копирование видео- и киноматериалов из фондов Организации Объединенных Наций, составляют 80 000 долл. США, что на 16 000 долл. США больше утвержденной сметы на предыдущий

период. Ожидаемое увеличение обусловлено пересмотром сборов за услуги и динамикой поступлений в последнее время.

Н. Разные поступления

- РП2.9 В данный подраздел включены различные поступления, которые невозможно с полным основанием отнести ни к одному из предшествующих подразделов, например выплаты учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций их пропорциональной доли расходов на отправление правосудия. В силу своего характера разные поступления с трудом поддаются точному прогнозированию. Расчетная сумма разных поступлений в текущем двухгодичном периоде в размере 10 194 500 долл. США отражает умеренную оценку. Эта сумма больше утвержденной сметы на двухгодичный период 2016–2017 годов (резолюции [71/273](#) A–C) на 815 400 долл. США.
-